



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

**SILVIA PENA LORENTEK,
ZARAITZUKO BATZORDE
NAGUSIKO IDAZKARIAK,
ZIURTATZEN DU:**

2022ko azaroaren 4an egindako ohiko Osoko Bilkuran honako akta hau egin da:

Zaraitzuko Etxeko bilkura-aretoan (Ezkaroze), **2022ko azaroaren 4ko** 18:30ean, Zaraitzuko Batzorde Nagusiak ohiko Osoko Bilkura egin du, Pedro Mascaray Navarro Batzordeburu dela.

Honako batzordekide hauek bertaratu dira:

ALDAGAINA:

ERRARTEA: Gonzalo Celay.

ATABEA: Pedro Mascaray, Elena Ayerra eta Pio Sarries.

Batzordeburuak bilkura hasi, eta honako erabaki hauek hartu dira:

1. AURREKO BILKURAREN AKTA ONESTEA

Aurreko bilkuraren akta ikusirik, aho batez onetsi da.

2.- MUSIKA ESKOLARAKO DIRULAGUNTZA

Musika Eskolako 2021-2022 ikasturteko irakasleen gastuen berri eman da: 42.238,63 €. Batzordeak, aurreko ekitaldietan bezala, 14.000 euroko aurrekontu-partida du gastuen % 33 diruz laguntzeko.

Aho batez erabaki da gastuen % 33 diruz laguntzea, hau da, 13.938,75 euro.

**SILVIA PENA LORENTE,
SECRETARIA DE LA JUNTA
GENERAL DEL VALLE DE
SALAZAR, CERTIFICO:**

En la Villa de Ezcároz y en la Sala de Sesiones de la Junta General del Valle de Salazar, siendo las 18:30 horas del día **cuatro de noviembre del 2022**, se reúne la expresada Junta, al objeto de celebrar, previa convocatoria cursada al efecto en forma reglamentaria, Sesión Ordinaria bajo la Presidencia de D. Pedro Mascaray y con la asistencia de las y los siguientes Vocales:

POR ALDAGAÑA:

POR ERRARTEA: Sr. Gonzalo Celay.

POR ATABEA: Srs. Pedro Mascaray, Elena Ayerra y Pío Sarries.

Abierta la sesión por el Sr Presidente, se adoptaron los siguientes acuerdos:

1.- APROBACIÓN ACTA ANTERIOR

Vista el acta de la sesión anterior es aprobada por unanimidad.

2.- SUBVENCIÓN ESCUELA DE MÚSICA

Se dan a conocer los gastos del coste del profesorado del curso 2021-2022 de la Escuela de Música, que ascienden a 42.238,63€. La Junta, igual que en anteriores ejercicios, cuenta con una partida presupuestaria de 14.000€ para subvencionar el 33% de los gastos.

Se acuerda por unanimidad subvencionar el 33% de los gastos, que ascienden a 13.938,75€.



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

3. NAFARROAKO ADMINISTRAZIO AUZITEGIAREN 1902 EBAZPENA, SILVIA IRIARTE ESEVERRIK AURKEZTUTAKO GORA JOTZEKO ERREKURTSOARI BURUZKOA

Ebazpenak partzialki baietsi du Zaraitzuko Batzorde Nagusiak 2022ko plantilla organikoa eta 2022rako lan-eskaintza publikoa onesteko erabakien aurka jarritako gora jotzeko errekurtoa. Horren arabera, zuzenbidearen aurkakotzat jo du Iratiko basozainen lanpostuetan euskara nahitaezkoa izatea (B2 maila edo goragokoa) eta, ondorioz, baliogabetu egin du.

Gaia eztabaidatu ondoren, Batzordeak aho batez erabaki du Administrazioarekiko Auzien Auzitegira ez jotzea.

4. LAN-ESKAINZA PUBLIKOA

Ikusirik Nafarroako Administrazio Auzitegiaren 1902 Ebazpena, euskara eskakizuna baliogabetzen duena, Batzordeak erabaki du Plantilla Organikoa eta lan-eskaintza publikoa aldatzea eta prozedurari jarraitzea, enplegu publikoaren behin-behinekotasuna murrizteko presako neurriei buruzko 20/2021 Legeak ezarritako daten arabera.

5. MEDIACIÓN NAVARRAREKIN EGINDAKO BITARTEKARITZA-JARDUEREN JARRAIPENA

3.- RESOLUCIÓN N° 1902 DEL TRIBUNAL ADMINISTRATIVO DE NAVARRA DEL RECURSO DE ALZADA REALIZADO POR SILVIA IRIARTE ESEVERRI

En la que RESUELVE: Estimar parcialmente el recurso de alzada, interpuesto contra acuerdos de la Junta General del Valle de Salazar por los que se aprueban la plantilla orgánica de la entidad local para 2022 y la oferta de empleo para 2022; en el sentido, de aclarar como no ajustada a Derecho y anular, en consecuencia, la exigencia de conocimiento preceptivo del euskera, nivel B2 o superior, para las plazas de guarderío, recogida de basuras e información.

Debatido el tema, la Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD no recurrir la sentencia al Contencioso Administrativo.

4.- OFERTA PÚBLICA DE EMPLEO

Vista la Resolución número 1902 del TAN, en la que no es preceptivo exigir el nivel de euskera, la Junta procede a modificar la Oferta Pública de Empleo y la Plantilla Orgánica, y seguir con el procedimiento correspondiente según las fechas dictadas por la Ley 20/2021, de 28 de diciembre, de medidas urgentes para la reducción de la temporalidad en el empleo público.

5.- SEGUIMIENTO DE LAS ACTIVIDADES PRESUPUESTADAS DE MEDIACIÓN NAVARRA

El presidente informa las actividades realizadas con Mediación Navarra.

Se propone seguir con las actividades



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcaroz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

Batzordeburuak Mediación
Navarrarekin egindako jardueren berri eman du. Bitartekaritza-jarduerekin jarraitzea proposatu da, baina Iratiko basozainek ez dute negoziazioarekin jarraitu nahi langileen ordezkariak alta hartu arte.
Horrenbestez, aho batez erabaki da bitartekaritza-prozesua geldiaraztea.

6. IRATI BASOA ENPRESAREN KONTRATUAREN AMAIERA: BERRITZEA ETA EKARPENAK EGITEKO AUKERA

Batzordeburuak jakinarazi du Batzordeak Irati Basoa enpresa publikoarekin zuen 10 urteko kontratua amaitu dela.

Kontratuaren iraunaldian, Irati Basoak batzuetan emaitza negatiboak izan ditu, eta Batzordeak diru-ekarpenak egin behar izan ditu.

Une honetan, memoria balioetsiak egiten ari dira, etorkizunean Irati Basoak jarduerak garatu eta jasagarria izan dadin.

Toki Administraziooko Departamentuan kontsulta egin ondoren, idazkariak jakinarazi du Batzordeak Irati Basoaren estatutuetan ezarritako zerbitzuak baino ezin diola eskatu edo ordaindu. Hona hemen: Iratiko Etxeetako harrera gunea kudeatzea, ibarreko naturaguneak kudeatzeko eta turismoa sustatzeko beste edozein instalazio mota kudeatzea, hala nola Irati-Abodi Mendi Gunea; eta material bioenergetikoa,

de mediación, pero los/as trabajadores/as del guarderío turístico no quieren seguir con la negociación laboral hasta que la delegada de personal se reincorpore de la baja laboral.

Por lo tanto, se acuerda por unanimidad dar el proceso de mediación por paralizado.

6.- IRATI BASOA: FINALIZACIÓN CONTRATO DE IRATI BASOA, RENOVACIÓN Y POSIBILIDAD DE APORTACIÓN ANUAL

El Presidente informa que el contrato que la Junta tenía con la empresa pública Irati Basoa por un periodo de 10 años ha finalizado.

En el transcurso de estos años de contrato, Irati Basoa a veces ha tenido resultados negativos, en los cuales la Junta ha realizado aportaciones económicas.

En este momento se está trabajando en dotar de contenido a través de la realización de diversas memorias valoradas para que Irati Basoa desarrolle actividades que hagan posible la sostenibilidad futura.

La secretaria de la Junta informa que, habiendo hecho la consulta a Administración Local, la Junta no puede encargarle ni pagarle a Irati Basoa por más servicios que los establecidos en los estatutos: la gestión del Centro de Acogida de visitantes de la Selva de Irati, denominado “Casas de Irati”; la gestión de cualquier otro tipo de instalaciones que sirvan para la promoción turística y gestión del espacio natural del valle como puede ser la gestión del Centro de Esquí Nórdico Abodi; y la producción, compra, venta y comercialización de material bioenergético,



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcaroz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

biomasa eta eratorriak ekoiztea, erostea, saltzea eta merkaturatzea.

Batzordeburuak azaldu du komenigarria litzatekeela aurrekontu-partida bat sortzea, urtero diru-ekarpena egin eta galerei aurre egiteko.

Gaia luze eztabaidatu ondoren, Batzordeak urteko memoria eta aurrekontua eskatuko dio Irati Basoako Administrazio Kontseiluari eta gerenteari, Irati Basoa enpresa jasangarriagoa eta errentagarriago egiteko.

7. JAIOTZAGATIKO DIRU-LAGUNTZA ESKAERAK

Silvia Costak eta Oihana de Andrések euren alaben jaiotzagatik aurkeztutako eskabideak eta dokumentazioa aztertu ondoren, aho batez erabaki da laguntza horiek ematea.

Aho batez onetsi da osoko bilkuran gai hauek gehitzea eta aztertzea:

8. BASO-BERRITZEA. ZARAITZUKO BATZORDE NAGUSIAREN MENDIETAN EGIN BEHARREKO BASO-LANEN ESLEIPENA

Zaraitzuko Batzorde Nagusiaren mendietan egin beharreko baso-lanen proiektuan (2022-2023 kanpaina), baso-berritzea (landaketa eta udako garbiketa) eta azpiegitura atalak daude.

Zabaletako baso-berritzean sartutako landaketa negu honetan egin

biomasa y derivados.

El presidente expone que sería conveniente crear una partida presupuestaria para hacer anualmente una aportación con el objetivo de solventar las pérdidas.

Se debate ampliamente el tema y la Junta le pedirá al Consejo de Administración y a la Gerente de Irati Basoa una memoria y presupuesto anual en la que mostrará cómo hacer la empresa de Irati Basoa más sostenible y rentable.

7.- SOLICITUDES AYUDAS A LA NATALIDAD

Vistas las solicitudes y documentación presentada por Doña Silvia Costa y Doña Oihana de Andrés, por el nacimiento de sus respectivas hijas, se ACUERDA POR UNANIMIDAD concederles las citadas ayudas.

Se aprueba por unanimidad añadir los siguientes puntos para la sesión:

8.- REPOBLACIÓN FORESTAL. ADJUDICACIÓN TRABAJOS FORESTALES A REALIZAR EN LOS MONTES DE LA JUNTA GENERAL DEL VALLE DE SALAZAR

Visto el proyecto de trabajos forestales a realizar en los montes de la Junta General de Valle de Salazar en la campaña 2022-2023 se incluyen los apartados de repoblación forestal (plantación y limpia de verano) e infraestructuras.

Dado que la plantación incluida en la repoblación forestal en Zabaleta hay que realizarla este invierno, y su importe de ejecución asciende a 27.062,32 IVA



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

behar da; aurrekontua 29.768,55 eurokoa da (BEZa barne). Kontratu Publikoetarako buruzko apirilaren 13ko 2/2018 Foru Legearen 81. artikuluan (zenbateko txikiko kontratuetakoa araubide berezia) ezartzen denez, 40.000 eurotik beherako kontratuak zuzenean esleitu daitezke, baldin eta kontratua izapidetzeko alde aurretik kreditua erreserbatu bada eta dagokion faktura aurkeztu bada.

Batzordeak aho batez erabaki du lan horiek Servicios Agroforestales Ismael Abentin enpresari esleitzea.

9. IRATIKO PARKE NATURALA

Batzordeak lan-bilera bat izan zuen Itziar Gómez kontseilariarekin eta Pablo Muñoz Ingurumeneko zuzendari nagusiarekin. Bertan mahairatu ziren Irati oihanak hainbat arlotan (basogintza, ehiza, abeltzaintza eta, batez ere, turismoa) eragiten dizkigun zailtasun ekonomiko eta kudeaketakoak.

Lankidetzaren hitzarmenak ezarri ahal izateko, komenigarriagoa litzateke Parke Naturala izendatzea; duela urte batzuk saiatu zen hori egiten, baina azkenean ez zen aurrera egin biztanleak aurka zeudelako.

Batzordeak uste du gaia berriz aztertu beharko litzatekeela; izan ere, ingurumen arloko lege eta araudi orokorrekin ezarritako zortasun guztiak bete behar ditugu, baina ezin ditugu baliatu parke natural izendatzeak ekar litzakeen onurak. Gaur egun, Garazi eta Zuberoa

exkluido (29.768,55 euros IVA inkluido), la Ley Foral 2/2018, del 13 de abril, de Contratos Públicos en el Artículo 81 Régimen especial para contratos de menor cuantía, establece que los contratos inferiores a 40.000 euros pueden ser adjudicados directamente siempre que la tramitación del contrato exija la previa reserva del crédito y la presentación de la correspondiente factura.

La Junta acuerda por unanimidad adjudicar dichos trabajos a SERV. AGROFORESTALES ISMAEL ABENTIN.

9.- PARQUE NATURAL DE IRATI

La Junta tuvo una reunión de trabajo con la Consejera Itziar Gómez y el Director General de Medio Ambiente, Pablo Muñoz. En ésta se planteó las enormes dificultades económicas y de Gestión que nos va suponiendo la Selva del Irati en sus diferentes facetas Forestal, Cinegética, Ganadera y sobre todo Turística.

De cara a poder establecer convenios de colaboración sería más conveniente si se declarara ser Parque Natural, cosa que ya se intentó hace ya años y que finalmente no se llevó adelante por la oposición vecinal.

La Junta cree que ha llegado el momento de volver a estudiar las ventajas y desventajas que ello supondría. Lo cierto es que a día de hoy nos vemos afectados y tenemos que cumplir con todas las servidumbres que las normativas generales que tiene Medio Ambiente, y por el contrario, no aprovechamos las posibles ventajas que pudiera tener la declaración de Parque natural. Actualmente nuestros vecinos de Cize y Soule están inmersos en



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcaroz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

Eskualdeko Parke izendatzeko lanean murgilduta daude, Frantziako araudiaren arabera, Aezkoarekin batera eskatu dugun Biosfera-Erreserba adierazpenari berariaz uko egin gabe.

Gauzak horrela, Batzordeak uste du Aezkoarekin hitz egin beharko litzatekeela, Biosfera-Erreserbaren prozesuari jarraitzeaz gain, Parke Naturalaren izendapenarekin hasteko. Horretarako, Nafarroako Gobernuak berariazko lege bat aurkeztu beharko luke Parlamentuan (horretarako eskumen osoa du, Biosfera-Erreserbaren kasuan ez bezala, hori babestu zein ez alde batera utzita).

Batzordeak aho batez erabaki du "Canvas" bat egiteko aurrekontua eskatzea Eduardo Monterori, Iratin Parke Natural bat egotearen ikuspegi orokorra eta analitikoa izateko eta puntu kritikoak aztertzeko.

10. JASOTAKO IDAZKIAK

- Iñaki Arozarenaren idazkia, familia-laguntza osagarria atzeraeraginezko izaerarekin eskatzeko. Idazkia ikusi ondoren, Batzordeak aho batez erabaki du eskaera onestea, egin den egunetik aurrera.

- Irati Ingurumen-kudeaketarena: Erabaki da Iratialearen deskontu-bonuen kanpaina kudeatzeko eskatutako aurrekontua onestea.

- 370/2022 ebazpena, Hezkuntzako zuzendari nagusiarena, Udalen Musika

la declaración conjunta de Parque Regional según la normativa francesa, sin haber hecho renuncia expresa a ser Reserva de la Biosfera, que se ha solicitado como Valle, junto con Aezkoa.

Así pues la Junta cree que habría que hablar con Aezkoa para, además de seguir el proceso de Reserva de la Biosfera, iniciáramos juntos o separados la declaración de Parque natural. Para ello el Gobierno de Navarra tendría que presentar al Parlamento una ley expresa, para lo que tiene total competencia, a diferencia de la Reserva de la Biosfera, para lo que no tiene competencia expresa, independientemente de que la pueda apoyar o no.

Por lo tanto, la Junta ACUERDA POR UNANIMIDAD pedir presupuesto a Eduardo Montero para hacer un Canvas analizando los puntos críticos, tener una visión general y a la vez analítica de que haya un Parque Natural en Irati.

10.- ESCRITOS RECIBIDOS

- SOLICITUD IÑAKI AROZARENA COMPLEMENTO AYUDA FAMILIAR CON CARÁCTER RETROACTIVO: visto el escrito de solicitud, en el cual pide se le aplique dicho complemento con carácter retroactivo, la Junta acuerda por unanimidad concedérselo desde la fecha de solicitud.

- GESTIÓN AMBIENTAL IRATI. Se acuerda aceptar el presupuesto solicitado por la Junta del Valle para la gestión de la Campaña Comercio Iratialea de bonos descuento.

- RESOLUCIÓN 370/2022, del Director General de Educación, por la que se resuelve la Convocatoria de



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcaroz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

Eskoletarako 2022ko dirulaguntzen deialdia ebatzi duena. Deialdi horren bidez, 13.357,80 € emanen zaizkio Zaraitzuko musika eskolari.

- 97E/2022 EBAZPENA, abuztuaren 26koa, Proiektu Estrategikoen zuzendari nagusiarena, Pirinioetako lurralde-eremuan inskribatuta dauden toki-erakundeei emandako dirulaguntzak ordaintzea baimentzen duena, Lurralde Garapen Jasangarriko proiektuetan inbertsioak egiteko 2021., 2022. eta 2023. urteetan. Ebazpen horren bidez, 10.440 € eman zaizkio Batzordeari, Abodiko terraza estaltzeko.

- 422/2022 ebazpena, Hezkuntzako zuzendari nagusiarena, Udalen Musika Eskolei dirulaguntzak emateko deialdian aurreikusitakoaren arabera lehen ordainketa egiteko baimena ematen duena. Horren bidez, Batzordeari 3.378,90 € ordaindu zaizkio.

- 105E/2022 ebazpena, Proiektu Estrategikoen zuzendari nagusiarena, Irati-Abodi proiektua finantzatzeko (Abodiko terrazako estalkia) Batzordeari 45.000 euroko dirulaguntza ordaintzeko baimena ematen duena, Nafarroako 2022ko Aurrekontuaren kargura.

- 478E/2022 ebazpena, Basogintza eta Ehiza Zerbitzuaren zuzendariarena, Logibeltzako egur-saila atera ahal izateko, Errekaidorrako pistako lurtan jarduketari txiki bat egiteko eskaera partzialki baimendu duena.

- Nafarroako Gobernuako Landa Garapen, Ingurumen eta Toki

subvenciones 2022 a las Escuelas Municipales de Música en la que se concede a la Escuela de Música Valle de Salazar la cantidad de 13.357,80€.

- RESOLUCIÓN 97E/2022, de 26 de agosto, del Director General de Proyectos Estratégicos, por la que se autoriza el abono de las subvenciones concedidas a Entidades Locales inscritas en el ámbito territorial del Pirineo para inversiones en proyectos de Desarrollo Territorial Sostenible durante los años 2021, 2022 y 2023 en la que se concede a la Junta 10.440€ para la cubierta de la terraza de Abodi.

- RESOLUCIÓN 422/2022, del Director General de Educación, por la que se autoriza el abono del primer pago según lo previsto en la convocatoria de subvenciones a las Escuelas Municipales de Música en la que se abona a la Junta con la cantidad de 3.378,90€.

- RESOLUCIÓN 105E/2022, del Director General de Proyectos Estratégicos, por la que se procede al abono de subvención concedida a la Junta para financiar el proyecto Irati-Abodi con 45.000€ (cubierta terraza Abodi) con cargo a los Presupuestos Generales de Navarra para el año 2022.

- RESOLUCIÓN 478E/2022, del director de Servicio Forestal y Cinegético, por la que se autoriza parcialmente la solicitud de autorización para la realización de una pequeña actuación en el desprendimiento de la pista de Errekaidorra, para la saca de lote de Logibeltza.

- Del Gobierno de Navarra. Departamento de Desarrollo Rural, Medio Ambiente y Administración Local sobre la



Administrazioko Departamentuarena, “Nafarroako baso-masen ebaluazio fitosanitarioko sareko” lurzatiak ezartzeari buruzkoa.

- AEIOZU elkartearena, “Hogares Conectados-Etxe Konektatuak” proiektua aurkezteko eta Erronkaribar, Zaraitzu, Aezkoa eta Artzibarren garatzeko finantzaketa lortzeko. Proiektu horren helburua da Pirinioetako etxe guztietan pertsona bat egotea informazioa bilatzeko, komunikatzeko eta online kudeaketa egiteko behar adinako ezagutza duena, hori guztia modu autonomoan eta seguruan. Batzordeak proiektuari babesa emateko idatzi bat bidaliko du.

- Karekin Kulturarena, “Atlas emocional del Irati. Las huellas de las mujeres” izeneko proiektuaren berri ematen duena. Batzordea jakinaren gainean geratu da.

- Miguel Zeberioarena, URMUGA 2023ri buruzkoa. Batzordeak dirulaguntza eskatzeko eta diruz laguntzen ez den zatia estaltzeko asmoa du, bisitariek sarrerarik ordaindu ez dezaten.

11. DIRUAREN ERABILERA

Faktura hauek onetsi dira:

LEROY MERLIN, tutores bambú para Centro esquí Abodi.....	178,90
SOM ENERGÍA, luz dependencias Casa Valle, Septiembre	343,79
FLANDES, gestiones asesoría 4º trimestre.....	498,52
GALTZABARRA, 2 comidas.....	48,40
BORDATXURI, revisión mantenimiento anual caldera calefacción.....	629,74
BIZKOR, extintores deposito gas Casas de irati	101,70
FONTARIA ALFONSO, diversos arreglos en Centro Esquí Abodi.....	370,03
JOSU JIMENEZ, Actividad Serv. Euskera, Zaraitzuko Irakurle Taldearen.....	215,00
BIAK, Servicio Euskera, catálogo productos en euskera.....	123,42

implantación de parcelas pertenecientes a la “Red de Evaluación Fitosanitaria de las masas forestales de Navarra”.

- De AEIOZU Asociación-Elkartea para presentar el proyecto Hogares Conectados-Etxe Konektatuak para conseguir financiación para desarrollarlo en los valles de Roncal, Salazar, Aezkoa y Arce. El objetivo de este proyecto es que en todos los hogares del Pirineo haya al menos una persona que tenga los conocimientos suficientes para realizar tareas de búsqueda de información, comunicación y gestión online, todo ello de manera autónoma y segura. La Junta envía escrito apoyando el proyecto.

- La Junta se da por enterada del proyecto de KAREKIN KULTURA “Atlas emocional del Irati. Las huellas de las mujeres”.

- De Miguel Zeberio sobre la celebración de URMUGA 23. Visto el citado escrito, la Junta tiene intención de solicitar subvención y de aportar la parte no subvencionada, de forma que las personas visitantes no paguen entrada.

11.- DISPOSICIÓN DE FONDOS

Seguidamente son aprobadas las facturas que se detallan a continuación:



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

EUSKAL HERRIKO TXISTULARI ELKARTEA NAFARROA, actuación día de Mugas.....	618,00
BIDEAN PRODUKZIOAK, Concierto Kantu Bat Gara.....	1.200,00
ANA MARINAS, memoria final manejo sostenible en el comunal de la Junta, ayudas a la gestión sostenible pastizales montanos Campaña 2021-2022.....	968,00
ANA MARINAS, certificación Convocatoria ayudas Campaña 2021-2022, gestión sostenible pastizales montanos	968,00
ARANALDE, cafés y pastas recepción invitados Día del Valle.....	102,25
IRATI BASOA, lunch Hermandad Virgen de las Nieves.....	630,00
IRATI BASOA, reunión con Ayuntamiento de Larrau	66,70
IRATI BASOA, comida Junta con representantes Junta Bardenas.....	384,00
PEDRO MASCARAY, Comisiones y Km. Presidente, agosto.....	1.335,88
JUNTA VALLE RONCAL, gasto concurso “Pirinioan Behin “2022.....	24,75
SANTIAGO TORRANO, diversas consultas, asistencia a reunión en Ezcároz, asistencia a juicios, etc	2.420,00
CASA LLEVET, balizas de castaño para Centro Esquí Abodi.....	1040,60
MANCOMUNIDAD SERVICIOS SOCIALES, Campaña “voy y vengo”	300,00
AYTO. OCHAGAVÍA, abono mitad coste proyección documental Mendian Hil.....	275,00
ADRIAN IRIARTE, calzado Guarderio Irati (Adrian).....	100,00
DECATHLON, ropa Guarderio Irati (Adrian)	94,93
NAFARROAKO IPARRALDEKO EUSKARA MANKOMUNIT., 2ª parte Premio Etxepare.....	68,34
PEDRO MASCARAY, comisiones y Km. Presidente, Septiembre.....	1.560,74
BASARTEA, redacción proyecto trabajos forestales Campaña 2021-202.....	3.919,11
BASARTEA, dirección obras trabajos forestales, Campaña 2021-2022.....	6.431,89
EKILORE, limpieza Casa Valle, Septiembre.....	217,80
ESTACIÓN SERVICIO IRATI, gasóleos coches Septiembre.....	548,75
ITV REVISIONES NAVARRA, ITV Quad trabajos forestales.....	43,08
ITV REVISIONES NAVARRA, ITV Toyota.....	52,64
CONATEL, teléfono y wifi, vía satélite, Caseta Información turística Irati, Septiembre.....	66,55
MOVISTAR, fusión tfno Junta, Serv. Euskera, móvil trabajadores e internet, agosto.....	139,15
BASARTEA, redacción proyecto trabajos forestales Campaña 2022-2023.....	11.680,01
IRATI BASOA, reunión 4 Valles (Irati) en Abodi.....	134,20
RCI BANQUE, Recibo 28/60 Dacia (Lissing).....	344,63
MOVISTAR, fusión Tfno. Junta, Serv. Euskera, móvil trabajadores e internet, Septiembre.....	139,15
IBERDROLA, luz 2ª planta Casa Valle.....	18,17
IBERDROLA, luz báscula	4,70



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcaroz-Ezkaroze
Tfn.948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

ISMAEL ABENTIN RECALDE, trabajos selvícolas, Campaña forestal 2021-2022.....	33.554,40
KATUBI, actividad Servicio euskera Jolasak eta solasak.....	62,41
EXCAV. SALAZAR, obras en pistas (trabajos forestales Campaña 2021-2022).....	78.380,67
IZT KOOP.E. mantenimiento página web ELAIDE. Eus.....	19,72
LUGA FERRETERIA, diverso material Centro Esquí	127,17
EXCAVACIONES SALAZAR, 70 viajes agua a Abodi	19.057,50
CABINET, Servicio Euskera, ELAIDE sustapena.....	18,20
ARETE ACTIVA, 2º pago asistencia técnica, descripción funciones puestos trabajo.....	5.747,50
IRATI BASOA, reunión con Ayto. Larrau en Abodi, preparación Día de Mugas ...	70,30
IRATI BASOA, comida en Casas de Irati (3 personas)	88,60
IRATI BASOA, almuerzo Día de Mugas	1.359,00
TALLER NARVAIZ, diversos arreglos en Toyota y Nissan	715,11
SEYMAN, extintor, cartel fotolum y colocación en bajera escuelas.....	93,85
BALAT, alquiler 2 baños Día del Valle.....	532,40
BERRIOKOP A-0 S.L., materiales exposición servicios euskera	11,32
HEDA COMUNICACIÓN, edición 430 ejemplares revista Ze berri?.....	126,91
ANDONI SEMBEROIZ, actuación Dj Sembe,m Día del Valle	605,00
TRAMANKULU , espacio juegos infantiles, Día del Valle	595,00
ARKAITZ MINDEGIA, actuación Trikidantz, Día del Valle	1.650,00
ASOC. CULT. TEATRO KOLEKTIVO MONSTRENKO, sonido Día del Valle .	980,00
AULKIA, carpa 10 x 45 Día del Valle.....	4.900,50
BAGA-BIGA PRODUKZIOAK, concierto La Topadora, Día del Valle.....	1.911,80
GAITEROS DE SALAZAR, actuación Día del Valle	160,00
EUREKA PAPEL, carteles Urruxkide y Concierto y bonos comida.....	266,20
PATRONATO MERE LEGO NTRA. SRA. MUSKILDA, actuación danzantes Día del Valle.....	150,00
ROTULUX, placa grabada reconocimiento aiert, Día del Valle.....	16,80
FLORES GUILLEN, flores homenaje a los mayores, día del Valle	80,00
EXCAVACIONES SALAZAR, diversos arreglos en pistas esquí.....	7.211,60
FNMT, certificado digital de representación.....	16,94
AA MUTILVA, ARQUITECTOS ASOCIADOS, dirección obra porche terrace abodi	2.628,12
FLANDES, gestiones trabajadores Guarderío Irati, Campaña 2022.....	605,00
FLANDES, gestiones trabajador sustitución y apoyo Guarderío Irati, Campaña 2022.....	375,10
FLANDES, gestiones trabajadores Forestales, Campaña 2022.....	635,25
SEYMAN, revisión extintores.....	88,04



ZARAITZUKO BATZORDEA NAGUSIA
31690 Ezcároz-Ezkaroze
Tfn. 948-890055
junta@valledesalazar.com
www.valledesalazar.com

EKILORE, limpieza Casa Valle, Octubre174,24
IBERDROLA, luz báscula octubre.....5,24

12. GALDE-ESKEAK

Ez dago.

Eta gai gehiagorik egon ez denez, 21:10ean Batzordeburuak bilkura amaitu du. Eta horrela jasota gera dadin, ziurtagiri hau ematen dut, Zaraitzuko Batzorde Nagusiaren zigilua jarrita eta Batzordeburuak ontzat emana.

Ezkarozen, 2022ko abenduaren 9an

12.- RUEGOS Y PREGUNTAS

No se suscitan.

Y, no habiendo más asuntos a tratar, el Sr. Presidente levanta la sesión, siendo las veintiún horas y diez minutos, del día cuatro de noviembre. Y para que así conste, expido la presente certificación sellada con el cuño de la Junta General del Valle de Salazar y con el Vº Bº del Presidente si procede.

En Ezcároz, a 9 de diciembre de 2022.

